



## TRIBUNAL GHAL TALBIET ZGHAR

**GUDIKATUR DR.  
JOSEPH BONNICI**

Seduta tat-23 ta' Jannar, 2003

Rikors Numru. 1139/2002/1

**Albert Degiorgio**

**Vs**

**Dennis Mifsud**

**It-Tribunal,**

Ra r-rikors ta' Albert Degiorgio fejn espona illi fit- 12 ta' April 2002 sar jaf permezz ta' ittra minn Dr. Deborah Farrugia li l-esponent gie kkundannat ihallas lill-attur s-somma ta' Lm 805.00c (tmien mijha u hames lira Maltin) oltre' spejjes u imghax b' sentenza fl-ismijiet premessi tat-22 ta' Frar, 2002.

Illi hu qatt ma' gie notifikat bl-avviz u ma kienx jaf bil-kawza billi ppruvaw jinnotifika fl-indirizz 57 Flat 4, Merchant Street Valletta li mhux tieghu mentri hu joqghod 5 Flat 4, Merchant Street, Valletta.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Illi ghalhekk ghamel il-procedura tal-affissjoni u pubblikazzjoni dejjem fuq dan l-indirizz zbaljat ta' 57 Flat 4, Merchant Street, Valletta.

Illi ghalhekk dan kollu kien null u l-attur ottjena sentenza illegalment u nulla u bi frodi billi kien jaf li l-konvenut ma' kienx joqghod hemm, ghax 57 Merchant Street, Valletta mhux flats imma zewgt ihwienet.

Ghaldaqstant ai termini tal-artikolu 811(a) u (b) jitlob li s-sentenza fuq imsemmija tigi imwarrba jew revokata u l-kawza tigi mismugha mill-gdid.

Bl-ispejjes kontra l-attur.

Ra r-risposta ta' Dennis Mifsud fejn ecepixxa illi r-rimedju ta' ritrattazzjoni mhiex ikkontemplata mill-ligi fir-rigward ta' sentenzi moghtija mit-Tribunal għat-Talbiet Zghar. Dan ir-rimedju huwa mahsub biss fir-rigward ta' sentenzi moghtija minn Qorti. It-Tribunal għal Talbiet Zghar muwiex "Qorti" skond l-Artikoli 2 u 3 tal-Kapitolu 12 u għalhekk id-dispozizzjonijiet ta' ritrattazzjoni ma jistgħaww jigu applikati f' dan il-kaz.

Illi minghajr pregudizzju għas-suespot, r-ritrattazzjoni ma tistgħax issir fl-atti tal-ewwel kawza li tkun res gudikata, kif fil-fatt sar f' dan il-kaz odjern, izda dawn għandhom ikunu proceduri godda.

Illi minghajr pregudizzju għal-ewwel eccezzjoni, il-proceduri ta' ritrazzjoni f' "Qorti" tal-ewwel grad issir permezz ta' citazzjoni u mhux rikors.

Illi t-Tribunal għal Talbiet Zghar għandha gurisdizzjoni biex tisma u taqta biss it-talbiet kollha ta' flus u dana ai termini tal-Artikolu 3 tal-Kap 380.

Illi t-talba quddiem dan it-Tribunal tista' issir biss permezz ta' formoli appoziti.

Illi fir-rigward tal-allegazzjonijiet imsemmija minn Degiorgio, dawn huma inveritjeri stante li

a) Il-konvenut (Degiorgio) huwa possibliment korrett meta jikkontendi illi l-indirizz indikat bhala tieghu kien zbaljat. Dan ifisser biss pero illi dak (korrett tieghu) ma kienx maghrug lill-esponent li kien allura ampjamnet intitolat jipprocedi ghan-notifika bl-affissjoni u pubblikazzjoni skond l-Artikolu 187 (3) tal-Kap 12. It-Tribunal fit-23 t' Ottubru, 2001 wara riferta negativa tal-konvenut (Degiorgio), ordnat li ssir in-notifika bl-affissjoni u fil-Gazzetta tal-Gvern u fil-Gazzetta Lokali, liema proceduri kollha saru mill-esponent, kif jirrizulta mill-atti tal-istess kawza.

b) Illi l-frodi allegata trid tigi ppruvata minn min jallegaha. Dan huwa kompitu impossibi ghall-konvenut (Degiorgio) billi hija ghal kollox eskuza mill-fatti li huma s-segwenti: (i) in-notifika bl-affissjoni u bil-pubblikazzjoni giet spontanjament ordnata mit- Tribunal fl-udjenza tat-23 t' Ottubru 2001 (ii) l-indirizz utilizzat mill-esponent kien dak moghti lilu minn terzi attenibbli, bhala dak tar-residenza tal-konvenut (Degiorgio), wara li beda jigri li l-posta ordinarja kienet tasal għand il-konvenut (Degiorgio) fl-indirizz tax-xogħol tieghu, filwaqt li l-posta registrata bdiet ma tigix notifikata.

Għaldaqstant, għal dawn il-motivi, dan it-Tribunal għandu jichad it-talba tal-konvenut (Degiorgio) bl-ispejjes kontra tieghu.

Sema it-trattazzjoni konsulenti legali.

#### Ikkonsidera

Illi l-kaz odjern jikkoncerna talba għal ritrattazzjoni dwar kawza già deciza. L-intimat ghax gie intavolat rikors mir-rikorrent jibbaza d-difiza tieghu fost linji ohra fuq innuqqas ta' dan ir-rimedju quddiem dan it-Tribunal. Dan peress li l-Artikolu Art 811 tal-Kap 12 mhux applikabbli firrigward ta' dan it-Tribunal. Dan l-Artikolu jagħmel riferenza għal Qorti sia ta' prim' istanza u sia fi grad ta' Appell.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Illi gia gie deciz f'hiex tikkonsisti Qorti. X'inhu dan it-Tribunal gia gie ukoll deciz fir-rigward tal-elementi kostitwiti ta' dan it-Tribunal u r-regoli li njapplikaw ghalih (vide "Citadel Insurance plc vs Kenneth Brincat").

Dan it-Tribunal gie mwaqqaf permezz ta' att legislattiv specjali Kap 380. Huwa Tribunal specjali billi hemm ndikat sia fid-dibattiti parlamentari u sia fl-istess funzionijiet u procedura specjali. Dwar dan diga' ppronunzjat ruhha I-Onorabbbli Qorti tal-Appell diversi drabi.

F'dan is-sens it-Tribunal jagħmel riferenza għat-Tribunal Industrijali kostitwit originarjament bil-Kap 266 illum regolamentat bil-Kap 452.

Illi mingħajr ma joqghod jidhol fil-meritu o menu ta' l-allegat lament tar-rikorrent, rimedju għandu zgur ghax dan it-Tribunal huwa almenu marbut bil-principju tal-gustizzja naturali u ekwita. Xi procedura trid tintuza u x'att gudizzjarju jrid isir hija haġa ohra.

Pero' dan ir-rimedju mhux dak mitlub mir-rikorrenti billi la kien kontemplat u wisq anqas mahsub. It-Tribunal ma jistax jeroga għalihi xi dritt li lilu ma jappartjenix.

Jiddeciedi billi filwaqt li jilqa' l-ewwel eccezzjoni tal-intimat, jichad it-talba tar-rikorrent salv kull dritt spettanti lilu skond il-ligi, bl-ispejjez kontra tieghu.

-----TMIEM-----